



Distr.
GENERAL

A/41/421/Add.2
27 October 1986
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الحادية والأربعون
البند ٦٣ من جدول الأعمال

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات
التي اعتمدها الجمعية العامة في
دورتها الاستثنائية العاشرة

دراسات الأمم المتحدة لنزع السلاح

تقرير الأمين العام

إضافة

المحتويات

المفحة

الردود الواردة من الحكومات

٢ اليابان

اليابان

[الاصل : بالانكليزية]

[٢١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٦]

١ - لقد أكمل الامين العام ، حتى الآن ، بمساعدة الخبراء الحكوميين القيمة ، العديد من دراسات الأمم المتحدة لنزع السلاح تشمل طائفة واسعة من المواضيع وذلك وفقا للولايات التي أوكلتها إليه الجمعية العامة . وترى اليابان أن الدراسات بشأن مسألة نزع السلاح التي تجري في إطار الأمم المتحدة ، هي وسيلة لزيادة فهم المشاكل في هذا المجال وبذلك تيسر النظر فيها . واليابان ، إذ تؤمن بذلك ، تولي أهمية شديدة لهذه الدراسات التي تفضلع بها الأمم المتحدة وستواصل إيلاء أهمية شديدة لها . ولقد انعكس هذا الموقف الاساسي ، فيما يتعلق بهذه الدراسات ، في مشاركة الخبراء اليابانيين النشطة في العمل الخاص بالعديد من الدراسات التي أجريت حتى الآن .

٢ - ومن غير ريب أن التقديرات الخاصة بما لدراسات نزع السلاح من قيمة متخلف ، حسب اختلاف فهم الدول الاعضاء لاهداف هذه الدراسات ودورها . وترى اليابان أنه ينبغي أن توجه هذه الدراسات في الاساس ، إلى إبراز نتائج متوازنة وواقعية ، عن طريق النظر المتعمق في مختلف أبعاد المشاكل المدرومة وتعقيداتها . ويبدو في ضوء هذا الهدف ، أنه لا يزال هناك مجال رحب للتنسيق وتحسين منهجية دراسات الأمم المتحدة لنزع السلاح . ولا بد أن تتخذ تدابير ملائمة لتحقيق هذه الغاية . ومن الضروري ، على الاخص ، الحد من تكاثر هذه الدراسات ، نظرا للحالة المالية الحرجة الحالية للأمم المتحدة على وجه الخصوص . وقد خاب ظن اليابان بعجز فريقها الدراسة مؤخرا عن تقديم نص متفق عليه ، بعد أن اشتركا في عمل ضاع في سبيله الكثير من الوقت والمال على السواء . ونعتقد أن هذا الفشل يدل على أن هناك حاجة لاتخاذ تدابير ملائمة ، تتضمن وضع مبادئ توجيهية منهجية قبل الشروع في دراسة ما .

٣ - ومن أجل منع التكاثر غير الضروري لدراسات الأمم المتحدة وزيادة أهمية نتائج الدراسات ، فإن من المستصوب للغاية أن تمتنع جميع الدول الاعضاء عن اقتراح اجراء دراسات جديدة عن طريق قرارات تتخذها الجمعية العامة قبل بحث مدى الحاجة لهذه الدراسات بحسب واقفيا . وترى اليابان أن المجلس الاستشاري لدراسات نزع السلاح التابع للامين العام يمكن أن يقوم بدور هام ، سواء في اختيار مواضيع للدراسة أو في وضع مبادئ توجيهية لاجراء الدراسات بطريقة منسقة وفعالة . وترى اليابان أن من المهم

.../...

منح المجلس الاستشاري الفرصة لمناقشة أي مقترح للبدء في دراسة جديدة ، أو لتحديث دراسات قديمة ، مناقشة تغطي الأهمية الفنية للدراسة المقترحة ، وحسن توقيتها ، وكلفتها ، وتوافر الخبراء الكفاء ، وما إلى ذلك ، ولعرض آرائه في مدى ملاءمة هذه المقترحات وذلك قبل أن تصل الجمعية العامة إلى أي مقرر بشأن الشروع في دراسة ما .

٤ - فدراسات الأمم المتحدة لن تحل بذاتها المشاكل الأساسية في ميدان نزع السلاح . بيد أنه بالإمكان أن تشكل مساهمة قيمة في سبيل تحسين فهم مشاكل عملية نزع السلاح .

٥ - ومن البديهي القول إن قيمة الدراسات تتوقف إلى حد بعيد على مدى توفر البيانات التي تتسم بالتجرد والمعلومات ذات الصلة بالموضوع المعني . وينبغي على كل فريق دراسة أن يبذل قصارى الجهد للوصول إلى تحليل موضوعي على أساس البيانات والمعلومات الوافية ، وأن يقدم ، عند وجود آراء متباينة ، تقريراً غير منحاز يوضح بين الآراء المختلفة بأملوب متوازن ومتكامل .
